



The clauses marked with \* are not covered by the ENAC accreditation. See clauses out of laboratory scope on page 3.

# **Compliance Laboratory.**

### **IDNEO TECHNOLOGIES S.A.U.**

Polígon Industrial Can Mitjans s/n 08232 Viladecavalls - Barcelona - Spain

Telephone +34937008471

PRODUCT: Automatic Actuator System for Manual Resuscitators

**APPLICANT**: Protofy MODEL: OxyGEN2 #HOPE

**STANDARD:** IEC 60601-1:2005/A1:2012/COR1:2012/COR1:2014

EN 60601-1:2006/CORR:2010/A1:2013/AC:2014/A12:2014

UNE EN 60601-1:2008/CORR:2010/A12:2015

**TEST REPORT ID. 2020003** 

Commercial-in-confidence

Testing by

Approved by

THIS DOCUMENT MAY BE PRODUCED ONLY IN ITS ENTIRETY AND WITHOUT CHANGE

ID. 2020003 Page 1 of 29

### **IDNEO TECHNOLOGIES S.A.U.**

### **Compliance Laboratory.**

Polígon Industrial Can Mitjans s/n 08232 Viladecavalls - Barcelona - Spain



The clauses marked with \* are not covered by the ENAC accreditation. See clauses out of laboratory scope on page 3.

# ACREDITED TESTING LABORATORY

# IEC 60601-1 Medical electrical equipment

Part 1: General requirements for basic safety and essential performance

Total number of pages..... 29

Testing Laboratory.....: IDNEO Technologies, S.A.U.

Address ...... Pol. Ind, Can Mitjans S/N

08232 Viladecavalls (Barcelona)

Applicant's name.....: Protofy

Address ...... Planta Martorell, Autovía A-2, Km 585.

08760 Martorell. Spain.

**Test specification:** 

Standard ....: IEC 60601-1:2005/A1:2012/COR1:2012/COR1:2014

EN 60601-1:2006/CORR:2010/A1:2013/AC:2014/A12:2014

UNE EN 60601-1:2008/CORR:2010/A12:2015

Non-standard test method.....:

Test item description ....... Automatic Actuator System for Manual Resuscitators

Trade Mark .....: OxyGEN2

Manufacturer Plant's name .....: ----

Model/Type reference .....: OxyGEN2 #HOPE

Ratings ...... 230Vac / 50Hz / 100W

Name and address of factory (ies) .: Assembled in SEAT, S.A. Autovía A2, Km. 585, Martorell.

**Testing verdict: PASS** 

"[Test verdict is according to test results included in this report]"

ID. 2020003 Page 2 of 29

### Clauses out of Laboratory scope:

Clauses out of Laboratory scope are written with italic letter and marked with \*.

Are considered as out of scope the following clauses: 9.5.2; 9.6; 9.7; 9.8.2; 9.8.3.2 a); 9.8.3.3; 10.4; 11.2; 11.4; 15.4.7.1; Annex G; Annex L.

### Competence and guarantees according to ISO17025

IDNEO Technologies is a testing laboratory competent to carry out the test described in this report.

In order to assure the traceability to other national and international laboratories, IDNEO Technologies has a calibration and maintenance programmer for this measurement equipment.

Basic environmental test procedures according to:

EN 60068-1 EN 60068-3-5

IDNEO Technologies guarantees the reliability of the data presented in this report, which is the result of the measurements and the tests performed to the item under test on the date and under the conditions stated on the report and, it is based on the knowledge and technical facilities available at IDNEO Technologies at time of performance of the test.

IDNEO Technologies is liable to the client for the maintenance of the confidentiality of all information related to the item under test and the results of test.

### Competence and guarantees

- 1. This report is only referred to the item that has undergone the test.
- 2. This report does not constitute or imply on its own an approval of the product by the Certification Bodies or competent Authorities.
- 3. This document is only valid if complete; no partial reproduction can be made without previous written permission of IDNEO Technologies.
- 4. This test report cannot be used partially or in full for publicity and/or promotional purposes without previous written permission of IDNEO Technologies and the Accreditation Bodies, if applicable.

### **Environmental Laboratory conditions::**

The following limits were not exceeded during the test:

Temperature: Min. = 15°C / Max. =35°C Relative Humidity 70% as maximum for 35°C.

Altitude: up to 2000 m

### **Uncertainty:**

Uncertainty was calculated according to the IDNEO Technologies internal document PROC1002. Which are kept on file and available for review on demand.

ID. 2020003 Page 3 of 29

### List of Attachments (including a total number of pages in each attachment):

ANNEX 01 – DUT appearance

ANNEX 02 – Impedance and current-carrying capability of protective earth connections. Test Points referents. ANNEX 03 – Switch Power Supply certification.

### **SUMMARY OF TESTING**

SUMINART OF TESTING	
Tests performed (name of test and test clause):	Testing location:
The equipment has been tested according to:	IDNEO Technologies, S.A.U.
	Pol. Industrial Can Mitjans S/N
8.6 – Protective and functional earthing and potential equalization of ME EQUIPMENT	08232 Viladecavalls – Barcelona (Spain)
<ul><li>8.7 – Leakage currents and patient auxiliary currents.</li></ul>	
*Exempted of humidity pre-condition (See "General product Information")	
8.8.3 - Dielectric Strength.	
Of the standards:	
IEC 60601-1:2005/A1:2012	
EN 60601-1:2006/A1:2013/A12:2014	
UNE EN60601-1:2008/A12.	

ID. 2020003 Page 4 of 29

### **COPY OF MARKING PLATE**

The artwork below may be only a draft. The use of certification marks on a product must be authorized by the respective NCBs that own these marks.

### **External Marking plate**

Ensamblado en SEAT, S.A., Autovía A2, km. 585, Martorell

Modelo: OxyGEN2 #HOPE

Núm. de serie y fecha de fabricación: ver etiqueta código QR

"EXCLUSIVAMENTE PARA INVESTIGACIONES CLÍNICAS"

Tensión y frecuencia de alimentación:

AC INPUT	Voltage	Power	Frecuency
	230 <b>V</b>	100W	50Hz





Este dispositivo debe ser utilizado únicamente por personal sanitario cualificado y formado.

Comprobar que el equipo no presente daños o desperfectos.

No acceder a las partes móviles del equipo durante su funcionamiento.

El equipo no está previsto para ser usado en ambiente esterilizado.

No realizar ninguna alteración del dispositivo.

Para realizar el cambio de levas, siga detenidamente las instrucciones. El equipo no debe ser expuesto a ningún derrame de agua ni de cualquier otro líquido.

Lea el manual de instrucciones completamente antes de usar el dispositivo

Hotline 24h/7d: 900 600 400

### **QR label**: (internal label)

Nº Serie:	Máquina	
0000001	Bolsa	
Fecha fabricación : 31/03/2020	Levas	

### Fuse marking:

# **F1AL250V**

### Warning mark:



ID. 2020003 Page **5** of **29** 

### **Marking of Emergency Stop button:**



### **Informative markings:**

### **CAMBIO DE LEVA**

Nº LEVA	RATIO I:E	Volumen (ml aire)
2XS	1:2	450
28	1:2	500
2M	1:2	545
2L	1:2	600
2XL	1:2	650



### i Atención!

El cambio de leva debe realizarse con la máquina parada.

Accionar el interruptor de emergencia cuando el Ambu no quede presionado, la flecha marcada en la leva debe quedar visible en la parte superior.

Abrir la tapa superior.

Desplazar el retenedor de la leva hacia el lado motor y mantenerlo separado.

Extraer la leva tirando hacia arriba.

Seleccionar la leva adecuada según la tabla.

Desplazar el retenedor de la leva hacia el lado motor y mantenerlo separado.

Insertar la leva en el eje.



### 🚹 i Atención!

Comprobar la posición de montaje de la leva antes de insertar.

La flecha marcada en la leva debe coincidir con la marca de la carcasa.

Comprobar que la leva queda correctamente posicionada en los pines del eje.

Cerrar la tapa superior.

Accionar el interruptor de emergencia girando en el sentido marcado.

Ajustar la revoluciones con el selector de velocidad.



ID. 2020003 Page 6 of 29



### AMBUs compatibles con dispositivo OxyGEN

INDISPENSABLE con válvula incorporada de presión máxima a 40cmH + bolsa reservorio + adaptador válvula PEEP

-AMBU SPUR II DISPOSABLE RESUCITADOR 1547 ml. (ADULTOS) -AMBU OVAL SILICONE RESUCITADOR 1475 ml. (ADULTOS)

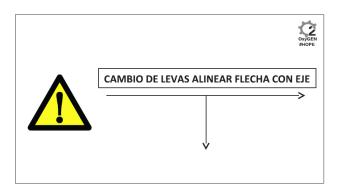


El funcionamiento del equipo se muestra mediante indicación lumínica.

# Material no esterilizado







**ID. 2020003** Page **7** of **29** 

### **GENERAL INFORMATION**

Test item particulars (see also Clause 6):

Classification of installation and use .....: <u>transportable</u> / <del>portable</del> / <del>stationary</del> / <del>mobile</del> / <del>fixed</del> / <del>permanently installed</del> / <del>hand-held</del>

Device type (component/sub-assembly/ equipment/ system)....:

Intended use (Including type of patient, application location) Equipment intended to use with a Manual Resuscitator.

Mode of operation .....: Continuous / non-continuous

Supply connection : internally powered /permanently installed / appliance coupler / non-detachable cord

Accessories and detachable parts included .....: AC Cord Power

Other options include .....: : --

**Testing** 

Date of receipt of test item(s) : 02/04/2020

Dates tests performed : 02/04/2020

Possible test case verdicts:

- test case does not apply to the test object ...... N/A

- test object does meet the requirement.....: Pass (P)

- test object does not meet the requirement .....: Fail (F)

- required document verified but not validated (note 1) .....: Verified (V)

(note 1) The existence of documents required for this standard and the reference to the required clauses have been verified by written evidence. But the correct application of these documents is under applicant's responsibility.

### Abbreviations used in the report:

normal condition:
 N.C.
 single fault condition ......: S.F.C.
 means of Operator protection:
 MOOP
 means of Patient protection .....: MOPP

### General remarks:

"(see Annex #)" refers to additional information appended to the report.

"(see appended table)" refers to a table appended to the report.

The tests results presented in this report relate only to the object tested.

This report shall not be reproduced except in full without the written approval of the testing laboratory.

List of test equipment must be kept on file and available for review.

Additional test data and/or information provided in the attachments to this report.

**ID. 2020003** Page **8** of **29** 

### General product information:

### ► ME System composed by:

The automatic actuator system for manual resuscitators, OxyGEN2 #HOPE, is a breathing assistance equipment based on the automatic operation of a manual resuscitator.

OxyGEN2 #HOPE acts automatically compressing manual resuscitator's bag. OxyGEN2 #HOPE is intended as an electromechanical system for continuous operation.

Manual resuscitator is NOT part of OxyGEN2 #HOPE neither an accessory. Manual resuscitator has not been submitted under test. Therefore, it has not been taken in consideration in this Test evaluation.

OxyGEN2 #HOPE is not intended to be used in an Oxygen rich environment

OxyGEN2 #HOPE is not intended to be connected during the defibrillation maneuver

OxyGEN2 #HOPE is a Non-commercial equipment. It's considered as a prototype for clinical purposes.

Sample serial number: 0000004.

This equipment has been tested without humidity pre-conditioning treatment, the normal use is limited to the environmental Test condition:

Temperature: Min. = 15°C / Max. =35°C Relative Humidity 70% as maximum for 35°C.

Altitude: up to 2000 m

### ► Accessories supplied with the equipment:

Detachable AC Cord Power.

### ► Optional Accessories:

Not optional accessories declared.

### ► Accompanying Documents supplied for the test:

Not disposed.

### ► ALTERNATIVE MEANS TO OR LESS THAN RESIDUAL RISK (cl. 4.5):

Not disposed.

# **▶** Dimensions:

```
*Weigth: ----
*HxWxL(cm): ----
```

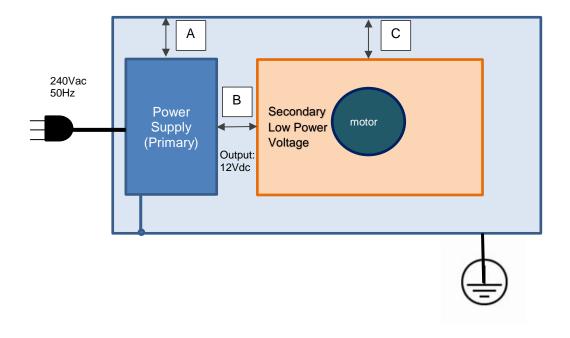
\*(Data not necessary for the test performed)

### ► Working Conditions:

```
*Amb. Temp: -----
*Relative Humidity: -----
Altitude: <2000m
```

<sup>\* (</sup>The normal use is limited to the environmental Test condition )

### **INSULATION DIAGRAM**



Page **10** of **29 FORM-1002 – Test report IEC60601-1. rev 4** ID. 2020003

### **INSULATION DIAGRAM CONVENTIONS and GUIDANCE:**

A measured value must be provided in the value columns for the device under evaluation. The symbol > (greater than sign) must not be used. Switch-mode power supplies must be re-evaluated in the device under evaluation therefore N/A must not be used with a generic statement that the component is certified.

IABL	E: To insulatio	n diagram	l						PASS
	ion degree								_
Overv	oltage categor	у							
Altitu	de								_
Additional details on parts considered as applied parts:						_			
Area	Number and type of Means of Protection: MOOP, MOPP	CTI (IIIb, unless is known)	Working	g voltage Vpk	Required creepage (mm)	Required clearance (mm)	Measured creepage (mm)	Measured clearance (mm)	Remarks
Α	1MOOP	Ilb	240	339	2	2	N/A	N/A	See Note1
В	1MOOP	Ilb	240	339	2	2	N/A	N/A	See Note1
С	1MOOP	Ilb	12		0.4	0.4	N/A	N/A	According to Table 15
D									
Е									
F									
G									
Н									
I									
M									
N									
0									
COMI	MENTS:								
Note1: (See T	Measurement No able 8.10)	OT applied b	oy applica	tion of clau	se 8.9.1.2. S	witch Power	supply certifi	ed according	g IEC 60950-1

Insulation diagram is a graphical representation of equipment insulation barriers, protective impedance and protective earthing. If feasible, use the following conventions to generate the diagram:

- All isolation barriers are identified by letters between separate parts of diagram, for example separate transformer windings, optocouplers, wire insulation, creepage and clearance distances.
- Parts connected to earth with large dots are protectively earthed. Other connections to earth are functional
- Applied parts are extended beyond the equipment enclosure and terminated with an arrow.
- Parts accessible to the operator only are extended outside of the enclosure, but are not terminated with an arrow.

ID. 2020003 Page 11 of 29

	IEC 60601-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict

8.6	Protective and functional earthing and potentia EQUIPMENT	al equalization of ME	Р
8.6.1	Requirements of 8.6.2 to 8.6.8 applied		Р
	Parts complying with IEC 60950-1 for protective earthing and serving as MEANS OF OPERATOR PROTECTION but not PATIENT PROTECTION exempted from requirements of 8.6.2 to 8.6.8	See table 8.10	Р
8.6.2	PROTECTIVE EARTH TERMINAL is suitable for connection to an external protective earthing system by a PROTECTIVE EARTH CONDUCTOR in a POWER SUPPLY CORD and a suitable plug or by a FIXED PROTECTIVE EARTH CONDUCTOR	Power Supply Cord	P
	Clamping means of PROTECTIVE EARTH TERMINAL of ME EQUIPMENT for FIXED supply conductors or POWER SUPPLY CORDS comply with 8.11.4.3, and cannot be loosened without TOOL		N/A
	Screws for internal PROTECTIVE EARTH CONNECTIONS completely covered or protected against accidental loosening from outside:	Not accessible	Р
	Earth pin of APPLIANCE INLET forming supply connection to ME EQUIPMENT regarded as PROTECTIVE EARTH TERMINAL		Р
	PROTECTIVE EARTH TERMINAL not used for mechanical connection between different parts of ME EQUIPMENT or securing components not related to protective or functional earthing		Р
8.6.3	PROTECTIVE EARTH CONNECTION not used for a moving part, except when MANUFACTURER demonstrated in RISK MANAGEMENT FILE connection will remain reliable during EXPECTED SERVICE LIFE	See RM.	Р
8.6.4	a) PROTECTIVE EARTH CONNECTIONS carried fault currents reliably and without excessive voltage drop	See appended Table 8.6.4	Р
	b) Allowable TOUCH CURRENT and PATIENT LEAKAGE CURRENT in SINGLE FAULT CONDITION were not exceeded, when impedance of PROTECTIVE EARTH CONNECTIONS exceeded values in 8.6.4 a) and Table 8.6.4, due to limited current capability of relevant circuits :	See appended Table 8.6.4 & Clause 8.7	N/A

	IEC 60601-1					
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict			
8.6.5	Surface coatings					
	Poorly conducting surface coatings on conductive elements removed at the point of contact	Not coating surfaces	N/A			
	Coating not removed when requirements for impedance and current-carrying capacity met		N/A			
8.6.6	Plugs and sockets		Р			
	PROTECTIVE EARTH CONNECTION where connection between SUPPLY MAINS and ME EQUIPMENT or between separate parts of ME EQUIPMENT made via a plug and socket was made before and interrupted after supply connections		P			
	- applied also where interchangeable parts are PROTECTIVELY EARTHED	Not such parts	N/A			
8.6.7	Terminal for connection of a POTENTIAL EQUALIZ	ATION CONDUCTOR	N/A			
	- Terminal is accessible to OPERATOR with ME EQUIPMENT in any position of NORMAL USE		N/A			
	- RISK of accidental disconnection minimized in NORMAL USE		N/A			
	- Terminal allows conductor to be detached without a TOOL		N/A			
	- Terminal not used for a PROTECTIVE EARTH CONNECTION		N/A			
	- Terminal marked with symbol 8 of Table D.1 (i.e., symbol IEC 60417-5021)		N/A			
	<ul> <li>Instructions for use contain information on function and use of POTENTIAL EQUALIZATION CONDUCTOR together with a reference to requirements of this standard</li> </ul>		N/A			
	POWER SUPPLY CORD does not incorporate a POTENTIAL EQUALIZATION CONDUCTOR		N/A			
8.6.8	FUNCTIONAL EARTH TERMINAL not used to provide a PROTECTIVE EARTH CONNECTION		Р			
8.6.9	Class II ME EQUIPMENT		N/A			
	Third conductor of POWER SUPPLY CORD connected to protective earth contact of MAINS PLUG provided with CLASS II ME EQUIPMENT with isolated internal screens used as functional earth connection to the screen's FUNCTIONAL EARTH TERMINAL, coloured green and yellow		N/A			
	Two MEANS OF PROTECTION provided by insulation of internal screens and all internal wiring connected to them with a related explanation in technical description:		N/A			

	IEC	60601-1	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict

8.7	LEAKAGE CURRENTS and PATIENT AUXILIARY CURRENTS				
8.7.1	a) Electrical isolation providing protection against electric shock limits currents to values in 8.7.3	See appended Tables 8.7 Such part is not provided with DUT	N/A		
	b) Specified values of EARTH LEAKAGE, TOUCH, PATIENT LEAKAGE, and PATIENT AUXILIARY CURRENTS applied in combination of conditions in appended Table 8.7	See appended Tables 8.7  Non-subjected to humidity pre-condition	P		
8.7.2	Allowable values specified in 8.7.3 applied under SINGLE FAULT CONDITIONS of 8.1 b), except		P		
	- where insulation used in conjunction with a PROTECTIVE EARTH CONNECTION, insulation short circuited only under conditions in 8.6.4 b)		P		
	- the only SINGLE FAULT CONDITION for EARTH LEAKAGE CURRENT was interruption of one supply conductor at a time		Р		
	- LEAKAGE CURRENTS and PATIENT AUXILIARY CURRENT not measured in SINGLE FAULT CONDITION of short circuiting of one constituent part of DOUBLE INSULATION		N/A		
	SINGLE FAULT CONDITIONS not applied at same time as special test conditions of MAXIMUM MAINS VOLTAGE on APPLIED PARTS and non-PROTECTIVELY EARTHED parts of ENCLOSURE		N/A		
8.7.3	Allowable Values				
0.7.5	a) Allowable values in 8.7.3 b), c), and d) measured based on, and are relative to currents in Fig 12 a), or by a device measuring frequency contents of currents as in Fig 12 b	See appended Table 8.7 Fig 12a)	P		
	b) Allowable values of PATIENT LEAKAGE and AUXILIARY CURRENTS are according to Tables 3 & 4, and values of a.c. are relative to currents having a frequency not less than 0.1Hz	See appended Table 8.7  Non Applicable Parts	N/A		
	c) Touch current did not exceed 100 μA in NORMAL CONDITION and 500 μA in SINGLE FAULT CONDITION (I <sub>TNC</sub> , I <sub>TSFC</sub> )	See appended Table 8.7	Р		

IEC 60601-1					
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict		
	d) EARTH LEAKAGE CURRENT did not exceed 5 mA in NORMAL CONDITION and 10 mA in SINGLE FAULT CONDITION (I <sub>ENC</sub> , I <sub>ESFC</sub> )	See appended Table 8.7	P		
	Higher values of EARTH LEAKAGE CURRENT permitted for PERMANENTLY INSTALLED ME EQUIPMENT connected to a supply circuit supplying only this ME EQUIPMENT according to local regulations or IEC 60364-7-710	See appended Table 8.7	N/A		
	e) LEAKAGE CURRENTS, regardless of waveform and frequency, did not exceed 10 mA r.m.s. in NORMAL or in SINGLE FAULT CONDITION (measured with a non-frequency-weighted device	See appended Table 8.7	N/A		
8.7.4	LEAKAGE and PATIENT AUXILIARY CURRENTS measurements :	See appended Table 8.7	Р		
8.8	Insulation		Р		
8.8.1	Insulation relied on as MEANS OF PROTECTION, including REINFORCED INSULATION and insulation between parts of opposite polarity of MAINS PART on SUPPLY MAINS side of mains fuse or OVER-CURRENT RELEASE		Р		
	Insulation exempted from test (complies with clause 4.8)	Power supply meets 4.8a) requirements.	Р		
	Insulation forming MEANS OF OPERATOR PROTECTION and complying with IEC 60950-1 for INSULATION CO-ORDINATION not tested as in 8.8		Р		
8.8.2	Distance through solid insulation or use of thir	n sheet material	N/A		
	Solid insulation forming SUPPLEMENTARY OR REINFORCED INSULATION for a PEAK WORKING VOLTAGE greater than 71 V provided with:	Exempted by 4.8a)	N/A		
	a) 0.4 mm, min, distance through insulation, or		N/A		
	b) does not form part of an ENCLOSURE and not subject to handling or abrasion during NORMAL USE, and comprised of:		N/A		
	- at least two layers of material, each passed the appropriate dielectric strength test, or	See appended Table 8.8.3	N/A		

IEC 60601-1					
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict		
	- three layers of material, for which all combinations of two layers together passed the appropriate dielectric strength test	See appended Table 8.8.3	N/A		
	Dielectric strength test for one or two layers was same as for one MEANS OF PROTECTION for SUPPLEMENTARY INSULATION		N/A		
	Dielectric strength test for one or two layers was same as for two MEANS OF PROTECTION for REINFORCED INSULATION		N/A		
	BASIC, SUPPLEMENTARY, and REINFORCED INSULATION required between windings of wound components separated by interleaved insulation complying with a) or b), or both, except when		N/A		
	c) Wire with solid insulation, other than solvent based enamel, complying with a)		N/A		
	d) Wire with multi-layer extruded or spirally wrapped insulation complying with b) and complying with Annex L		N/A		
	e) Finished wire with spirally wrapped or multi-layer extruded insulation, complying with Annex L		N/A		
	BASIC INSULATION: minimum two wrapped layers or one extruded layer		N/A		
	- SUPPLEMENTARY INSULATION: minimum two layers, wrapped or extruded		N/A		
	- REINFORCED INSULATION: minimum three layers, wrapped or extruded		N/A		
	In d) and e), for spirally wrapped insulation with CREEPAGE DISTANCES between layers less than in Table 12 or 16 (Pollution Degree 1) depending on type of insulation, path between layers sealed as a cemented joint in 8.9.3.3 and test voltages of TYPE TESTS in L.3 equal 1.6 times of normal values		N/A		
	Protection against mechanical stress provided where two insulated wires or one bare and one insulated wire are in contact inside wound component, crossing at an angle between 45° and 90° and subject to winding tension:		N/A		
	Finished component complied with routine dielectric strength tests of 8.8.3	See appended Table 8.8.3	N/A		
	Tests of Annex L not repeated since material data sheets confirm compliance	See Table 8.10 and Material Information Attachment	N/A		
3.8.3	Dielectric Strength		Р		

# Page 17 of 29

IEC 60601-1						
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict			
	Solid insulating materials with a safety function withstood dielectric strength test voltages	See appended Table 8.8.3	P			
	:					

Page **17** of **29 FORM-1002 – Test report IEC60601-1. rev 4** ID. 2020003

8.6.4 TABLE: Impedance and current CONNECTIONS	nt-carrying ca	apability of PR	ROTECTIVE EARTH	PASS
Type of ME EQUIPMENT & impedance measured between parts	Test current (A) /Duration (s)	Voltage drop measured between parts (V)	Maximum calculated impedance (mΩ)	Maximum allowable impedance (mΩ)
PERMANENTLY INSTALLED ME EQUIPMENT, impedance between PROTECTIVE EARTH TERMINAL and a PROTECTIVELY EARTHED part	N/A	N/A	N/A	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a Bottom metal shield - (Test 01)	25A/ 10s	6V	64,1	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a MOTOR ENCLOSURE (METAL ENCLOSURE) - (TEST 02)	25A/ 10s	6V	60,3	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a Face A External Enclosure (METAL ENCLOSURE) - (TEST 03)	25A/ 10s	6V	66,2	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a Top door (METAL ENCLOSURE)- (TEST 04)	25A/ 10s	6V	64,9	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a Face B External Enclosure (METAL ENCLOSURE) - (TEST 05)	25A/ 10s	6V	60,6	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and Hinge of the top cover (Fixed to metal enclosure) - (Test 06)	25A/ 10s	6V	70.9	100
ME EQUIPMENT with an APPLIANCE INLET, impedance between earth pin in the APPLIANCE INLET and a Spring fixation (External Screw) - (Test 07)	25A/ 10s	6V	67,3	100
ME EQUIPMENT with a non-DETACHABLE POWER SUPPLY CORD, impedance between the protective earth pin in the MAINS PLUG and a PROTECTIVELY EARTHED part	N/A	N/A	N/A	200

# **Supplementary information:**

Lab ambient temp: 19,1℃ / 44,2%HR

See Annex 2 for Test Points reference

8.7 TABLE: leakage current				PASS
Type of leakage current and test condition (including single faults)	Supply voltage (V)	Supply frequency (Hz)	Measured max. value (µA)	Remarks
Test 01 Power Switch ON – 12 RPPM				
Fig. 13 - Earth Leakage (ER) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 5 mA NC; 10 mA SFC
Normal Mains (S5 down)	263,2	50	0.042	5mA
Reverse Voltage (S5 up)	262.6	50	0.012	5mA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.8	50	0.04	10mA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.8	50	0.03	10mA
Test 02 Power Switch ON – 32 RPPM				
Fig. 13 - Earth Leakage (ER) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 5 mA NC; 10 mA SFC
Normal Mains (S5 down)	262.1	50	0.045	5mA
Reverse Voltage (S5 up)	262.5	50	0.035	5mA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.9	50	0.05	10mA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.8	50	0.01	10mA
Test 03 Power Switch OFF – 12 RPPM				
Fig. 13 - Earth Leakage (ER) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 5 mA NC; 10 mA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.7	50	0.020	5mA
Reverse Voltage (S5 up)	263.7	50	0.007	5mA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.8	50	0	10mA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.03	10mA
Test 04 Power Switch OFF – 32 RPPM				
Fig. 13 - Earth Leakage (ER) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 5 mA NC; 10 mA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.8	50	0.037	5mA
Reverse Voltage (S5 up)	263.8	50	0.032	5mA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.8	50	0.02	10mA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.01	10mA
S10 – Not apply (Non-Accessible Function	al Ground o	connection)		
S12 – Not apply (Non-Patient Connections	)			
Test 05 MD1 – PE & external enclosure connected to	PE (accessi	ble metal part)	/ Power Switch	h ON – 12RPPM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.3	50	19.9	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.6	50	35	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.8	50	39.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.7	50	15.4	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.4	50	424.3*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	262.5	50	388.5*	500uA (see Note3)

MD1 – PE & external enclosure connected to Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	— (accessii	—	—	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.3	50	38	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.5	50	20.6A	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.7	50	18.1	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.7	50	43.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.4	50	445.9*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	262.1	50	373.3*	500uA (see Note3)
Test07 MD1 – PE & external enclosure connected to	PE (accessit	ole metal par	t) / Power Swit	ch OFF – 12RPPM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.8	50	7.2	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	263.8	50	26.3	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.7	50	33.6	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.8	50	30.8	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.8	50	1.7*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.7	50	0*	500uA (see Note3)
Test08 MD1 – PE & external enclosure connected to	DE (accessib	olo motol por	t) / Dower Swit	oh OEE 22DDDM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	— (accessii	— —	—	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	262.1	50	0.2	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	262	50	0	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.7	50	0.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.2	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.1	50	20.9*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	262.9	50	1.5*	500uA (see Note3)
Test09 MD1 – PE & Top door (insolation material) / P	ower Switch	ON 12RPPN	1	
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	260.8	50	0.5	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.1	50	0.2	100uA
	263.7	50	0.5	500uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)				
	263.7	50	0.2	500uA
Down/S7closed)	263.7 261.4	50 50	0.2 14.4*	500uA (see Note3)

Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.3	50	1.2	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.3	50	0.5	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.6	50	0.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.6	50	0	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.5	50	7*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	262.5	50	0*	500uA (see Note3)
Test11 MD1 – PE & Top door (insolation material) / P	ower Switch	OFF 12RPP	M	
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.8	50	0.5	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	263.7	50	0.2	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.6	50	0.2	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.7	50	10.4*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.7	50	0*	500uA (see Note3)
Test12 MD1 – PE & Top door (insolation material) / P	ower Switch	OFF 32RPP	M	·
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.7	50	0.5	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	263.7	50	0.5	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.8	50	1	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.7	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.6	50	3.7*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.7	50	0*	500uA (see Note3)
Test13 MD1 – PE & sharp edge protection (not condu	uctive materia	al) / Power Sv	witch ON – 12	RPPM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.5	50	0.7	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.1	50	0.5	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.7	50	0.7	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.7	50	0.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.5	50	1.7*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263	50	0.2*	500uA (see Note3)

Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.4	50	1	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.3	50	0.5	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.7	50	0.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.6	50	0	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.3	50	0.5*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	262.6	50	1.5*	500uA (see Note3)
Test15 MD1 – PE & sharp edge protection (not condu	uctive materia	al) / Power Sv	vitch OFF 12I	RPPM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	_	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.6	50	1	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	263.7	50	0.5	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.7	50	0.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.6	50	0.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.7	50	0.5*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.7	50	0*	500uA (see Note3)
Test16 MD1 – PE & sharp edge protection (not condu	ıctive materi	al) / Power Sv	witch OFF 321	RDDM
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	—	—	—	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down)	263.7	50	0.5	100uA
Reverse Voltage (S5 up)	263.8	50	0.2	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.7	50	0.5	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.7	50	20.6*	500uA (see Note3)
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.6	50	0*	500uA (see Note3)
Test17 MD2 – Top door (insolation material) & Sharp	edge protec	tion / Power S	Switch ON	
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B	_	-	_	Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC
Normal Mains (S5 down/S7 closed))	262.3	50	0	100uA
Reverse Voltage (S5 up/S7 closed)	262.1	50	0	100uA
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down/S7closed)	263.7	50	0	500uA
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up/S7 closed)	263.7	50	0.5	500uA
Normal Mains (S5 down/S7 open)	262.1	50	0	500uA

Test12 MD2 – Top door (insolation material) & Sharp edge protection / Power Switch OFF							
Fig. 14 - Touch Current (TC) / B — — Maximum allowed values: 100 uA NC; 500 uA SFC							
Normal Mains (S5 down)	263.7	50	0.2	100uA			
Reverse Voltage (S5 up)	263.8	50	0	100uA			
Normal Single Fault (S1 Open/S5 Down)	263.7	50	0	500uA			
Reverse single Fault (S1 Open/S5 up)	263.7	50	0.2	500uA			
Normal Mains (S5 down/S7 open)	263.7	50	0.2	500uA			
Reverse Voltage (S5 up/S7 open)	263.7	50	0.7	500uA			

### Supplementary information:

Non- external temperature increase detected: B/Test: 18,7°C - E/Test: 19,4°C

Laboratory ambient temp: 18,7°C / 48,8%HR

Note 1: For EARTH LEAKAGE CURRENT see 8.7.3 d) and 8.7.4.5;

Note 2: For TOUCH CURRENT see 8.7.3 c) and 8.7.4.6;

Note 3: Informative data, S7 (Earth line fault test) is not required because Power supply is certified according IEC60950-1, Internal Insulated components shall be considered as High Integrity components according clause 4.7a).

ER - Earth leakage current

TC - Touch current

P - Patient leakage current

PA - Patient auxiliary current

TP - Total Patient current

PM - Patient leakage current with mains on the applied parts

MD - Measuring device

A - After humidity conditioning

B - Before humidity conditioning

1 - Switch closed or set to normal polarity

0 - Switch open or set to reversed polarity

NC - Normal condition SFC - Single fault condition

8.8.3 TABLE: Dielectric strength test of solid insulating materials with safety function – MEANS

**PASS** 

OF OPERATOR PROTECTION (MOOP) / MEANS OF PATIENT PROTECTION (MOPP)						
Inculation under toot		Reference	Voltage	10100	Dielectric	
Insulation under test (area from insulation diagram)	Insulation Type (1 or 2 MOOP/MOPP)	PEAK WORKING VOLTAGE (U) V peak	PEAK WORKING VOLTAGE (U) V d.c.	A.C. test voltages in V r.m.s <sup>1</sup>	breakdown after 1 minute Yes/No <sup>2</sup>	
A - (Switch ON)	1MOOP	339V	-	1500	NO (2.041mA)/	
A - (Switch OFF)	1MOOP	339V	-	1500	NO (0mA)/	
B – (Switch ON)	1MOOP	339V	-	N/A	NOTE <sup>1</sup>	
B – (Switch OFF)	1MOOP	339V	-	N/A	NOTE <sup>1</sup>	
С	1MOOP	-	12	Not apply (Table 7)	Not Apply	

### Supplementary information:

NOTE<sup>1</sup>: Secondary circuit not accessible. "B Insulation are" is assure but Switch Power Supply, which is certified according to IEC 60950-1. (See table 8.10).

Lab ambient temp: 18,7°C / 44,6%HR

**ID. 2020003** Page **23** of **29** 

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Alternatively, per the Table (i.e., \_\_dc), a d.c. test voltage equal to the peak value of the a.c. test voltage used.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> A) Immediately after humidity treatment of 5.7, ME EQUIPMENT de-energized, B) after required sterilization PROCEDURE, ME EQUIPMENT de-energized, C) after reaching steady state operating temperature as during heating test of 11.1.1, and D) after relevant tests of 11.6 (i.e., overflow, spillage, leakage, ingress of water, cleaning, disinfection, and sterilization).

Component/ Part No.	Manufacturer/ Trademark	Type No./model No./	Technical data	Standard No./, Edition	Mark(s) & Certificates of conformity <sup>1</sup>
Switch power supply	CoolBox	ECO500 85+	Class I Input: 230Vac / 50Hz / 5A Output: +3,3V / 15A	IEC 60950-1	POWCA140501.00
			+5V / 14A +12,1V / 17A 12,2V / 17A -12V / 0.3A +5Vsb / 2A		
Switch power supply (alternative)	Interchangeable		Class I Input: 230Vac / 50Hz / 5A Output: +3,3V / 15A +5V / 14A +12,1V / 17A 12,2V / 17A -12V / 0.3A +5Vsb / 2A	IEC 60950-1	
External enclosure	SEAT	N/A	Conductive Metal part	N/A	N/A
PLUG	VOLEX	M2511	Class I 250V /16A	IEC 60884-1	Nemko P07207677
PLUG (Alternative)	Interchangeable		Class I 250V /16A	IEC 60884-1	
CORD	Ta Hsing Industries	H05VV-F	500V 3G1mm <sup>2</sup>	IEC 60227	VDE 40009794
CORD (Alternative)	Interchangeable		500V 3G1mm <sup>2</sup>	IEC 60227	
CONNECTOR	VOLEX	V1625	C13 250V / 10A Max. T:	EN 60320-1	VDE 40030955
CONNECTOR (Alternative)	Interchangeable		C13 250V / 10A Max. T:	EN 60320-1	

# List of test equipment used:

Test Equipment	Manufacturer / Model	Internal Code
Electrical safety analyzer	Chroma 19032	ID.768
Ground Bond Tester	Chroma 19572	ID.620
Thermometer	TME 2020	ID.634
AC Power Supply	KIKUSUI PCR-600L	ID.902

**ANNEX 01 - Device under Test (DUT) Appearance** 







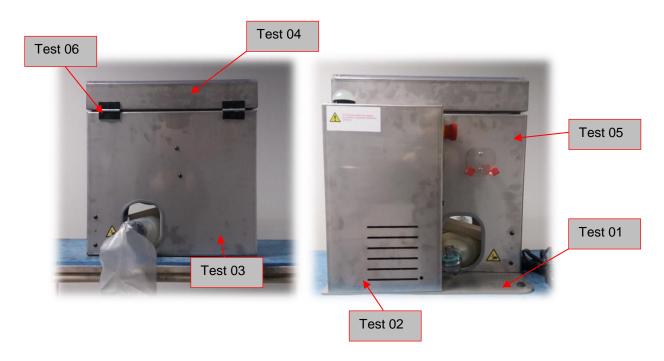








ANNEX 02 - Impedance and current-carrying capability of protective earth connections. Test Points referents





### **ANNEX 03 – Switch Power Supply Certification**

TECNOCREA ADVANCED TESTS & INTERNATIONAL CERTIFICATION AGREEMENTS CERTIFICADO DE ENSAYO PARA EQUIPOS

Certif. Ref. No.

POWCA140501.00

ELECTRICOS

TEST CERTIFICATES FOR ELECTRICAL EQUIPMENT

### CERTIFICADO DE ENSAYO

### **TEST CERTIFICATE**

Producto Product

Yombre y dirección del solicitante

Name and address of the applicant

Nombre y dirección del fabricante Name and address of the manufacturer

Nombre y dirección de la fábrica Name and address of the factory

Guando haya más de una falorica, por favor indicado en la página 2 Hifleri mora than one factory, plasse report on page 2

Valores y características principales Ratings and principal characterístics

Marca (si existe) Trademark (if any)

Modelo / Ref. de tipo Model / Type Ref.

Información adicional (si es necesaria puede ser indicada en la página 2) Additional information (if necessary may also be reported on page 2)

Una muestra del producto se ha ensayado y se considera conforme con

A sample of the product was tested and found to be in conformity with

Fuente de alimentación conmutada Switch power supply

POWER CASE IBERICA, S.L. Poligono Industrial Alqueria de Moret C/ Sequia de Mestalla, 5

46210 Picaña - Valencia (España/Spain)

Igual que el solicitante Same as applicant

Igual que el solicitante ame as applicant

Ver página 2 See page 2

COOLBOX

ECO500 85+

EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011

+ A2:2013

Directive (2006/95/EC) - LVD

EN 55022:2010 + AC:2011

EN 55024:2010

EN 61000-3-2:2006 + A1:2009 + A2:2009

EN 61000-3-3:2013

Directive (2004/108/EC) - EMC

Directive (2011/65/EU) - RoHS

Como se muestra en el informe de Ensayo No. el cual forma parte de este certificado

As shown in the Test Report Ref. No. which forms part of this Certificate

T1405043-406; DECE1405043; A140630016002; SAFEPOWCA140501.00.



TECNOCREA ADVANCED TESTS & INTERNATIONAL CERTIFICATION AGREEMENTS C/ Colon, 41, 48210 Picanya.

Valencia - España (Spain)

Firma/Signature: Jorge Hemández

(Documento firmado mediante firma electrónica) Document signed by means of electronic signature

Fecha/Date: 30/09/2014 Página/Page 1 de/of 2

ID. 2020003 Page 28 of 29 TECNOCREA ADVANCED TESTS & INTERNATIONAL CERTIFICATION AGREEMENTS Certif. Ref. No.

POWCA140501.00

Valores y características principales:

Ratings and principal characteristics

Entrada:

230 VAC

50 Hz 5 A

Salida:

Output

+3,3 V +5 V +12 V1 +12 V2 -12 V +5 Vsb 15 A 14 A 17 A 17 A 0,3 A 2 A

Potencia máxima de salida:

Máximum output power

300 W

Movilidad del equipo: Para empotrar Equipment mobility For building-in

Clase de equipo:

Class of equipment

Clase de protección IP: IPX0

IP protection class

Información adicional (si es necesaria) Additional information (if necessary)

Firma/Signature: Jorge Hernández

Fecha/Date: 30/09/2014 Pagina/Page 2 de/of 2 (Document signed by means of electronic signature)